

Za pozwoleniem Zwierzchności.

N. 3.

TEATR

w Sobotę d. 17 (29) Listopada 1873 r.

TOWARZYSTWO DRAMATYCZNE POD DYREKCJĄ WŁADYSLAWA DĘBSKIEGO

Komedja w 2-ch Aktach Bałuckiego, p. t.

POLOWANIE

NA

MĘZY

O S O B Y:

P. Walenty Pysznicki
Aniela jego córka
Babka Anieli
Adolf literat
Karol
Błażej mieszczanin
Kasia służąca Pysznickiego
Lokaj

P. Krzyżanowski,
Pani Olikowska,
Pani Stobińska,
P. Dębski,
P. Czyszkowski,
P. Krajewski,
Pani Zakrzewska,
P. Antonowicz.

Scena w Krakowie.

Komedja w 1-tem akcie ze śpiewami Fredry (syna) p. t.

PIOSNKA WUJASZKI

O S O B Y:

Pan Profesor Dodowski
Placyd Ciociewicz jego siostrzeniec
Władysław
Emil
Stefan
Pani Barbara Piperkowska
Basia jej córka
Kacper kielner kąpielowy

P. Krzyżanowski,
P. Dębski,
P. Czyszkowski,
P. Gross,
P. Krajewski,
Pani Olikowska,
Pani Niedzielska,
P. Górska

Rzecz dzieje się w Zdrojowie.

GENAMIESTC

Krzesła w pierwszych 3-ch rzędach Rs. 1.—w następnych 4-ch po kop. 75;—w dalszych 3-ch rzędach po kop. 60; —w ostatnich 2 i bocznych kop. 50;—Parter kop. 30;—Galerya kop. 20;—Uczniowie na parter płacą kop. 15.

Biletów wcześniej dostarczyć można w Cukierni P. Evert, a od godziny 5-ej przy wejściu do Teatru,

Początek punktualnie o godzinie 7^{ej}.

№ 34

Съ дозволенія Начальства.

ТЕАТРЪ

въ Субботу 17 (29) Ноября 1873 года.

ДРАМАТИЧЕСКОЕ ОБЩЕСТВО ПОДЪ ДИРЕКЦІЕЮ ВЛАДИСЛАВА ДЕМБСКАГО.

Комедія въ 2-хъ дѣйствіяхъ Балуцкаго подъ названіемъ

ФОХОШАФ

на

МУЖА

ДѢЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА:

Г. Валенты Пышницкій
Антиль дочь его —
Бабушка Антили —
Адолф —
Карль —
Блажеи и щанинъ —
Кася служанка Пышницкаго —
Локей —

Г. Кржыжановскій.
Г-жа Оликовская.
Г-жа Стобилская.
Г. Дембскій.
Г. Чышковскій.
Г. Краевскій.
Г-жа Закржевская.
Г. Антоновичъ.

Дѣйствіе въ Краковѣ.

Комедія въ 1-мъ дѣйствіи съ вѣнцемъ Фредры (сына) II, II.

ПѢСЕНКА ДѢДОШКИ

ДѢЙСТВУЮЩІЯ ЛИЦА:

Г. Профессоръ Додовскій —
Платидъ Цюцьвичъ его племянникъ —
Владиславъ —
Эмиль —
Степанъ —
Г-жа Барбара Пиперковская —
Бася дочь —
Кашперъ служитель —

Г. Кржыжановскій.
Г. Дембскій.
Г. Чышковскій.
Г. Гроссъ.
Г. Краевскій.
Г-жа Оликовская.
Г-жа Недзельская.
Г. Гурскій.

Дѣйствіе происходитъ въ Здроевѣ.

ЦѣНА МѢСТАМЪ:

Креся первыхъ 3 рядовъ по 1 р.; — въ слѣдующихъ 4 рядахъ по 75 к.; — въ дальнѣйшихъ 3 рядахъ по 60 к.; — послѣднее 2 въ боковыя ряды по 50 коп.; — Партеръ по 30 коп.; — Галерея по 20 к.; — Ученики платятъ на партеръ 15 коп.

Билеты заблаговременно можно покупать въ Кондиторской Г. Эвертъ, а съ 5 часовъ въ Кассѣ при входѣ въ Театръ.

Начало ровно въ 7 часовъ вечера.